ROYAUME DE BELGIQUE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, neuvième chambre, saisi par le Secrétaire d'Etat aux Postes, Télégraphes et Téléphones, le 6 octobre 1987, d'une demande d'avis, dans un délai ne dépassant pas trois jours, sur un projet d'arrêté royal "autorisant la Régie des postes à participer aux activités de la société coopérative internationale:"EMS International Post Corporation", a donné le 12 octobre 1987 l'avis suivant :

KONINKRIJK BELGIE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, negende kamer, op 6 oktober 1987 door de Staatssecretaris voor Posterijen, Telegrafie en Telefonie verzocht haar, binnen een termijn van ten hoogste drie dagen, van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "houdende toelating aan de Regie der Posterijen om te participeren in de activiteiten van de internationale coöperatieve vennootschap : "EMS International Post Corporation", heeft op 12 oktober 1987 het volgend advies gegeven :

Le projet se borne à autoriser la Régie des postes à participer aux activités de la société coopérative internationale "EMS International Post Corporation".

Il ne présente donc pas le caractère réglementaire requis pour être soumis à l'avis du Conseil d'Etat, section de législation.

Het ontwerp bepaalt zich ertoe de Regie der Posterijen te machtigen om te participeren in de activiteiten van de internationale coöperatieve vennootschap "EMS International Post Corporation".

Het heeft dus niet het reglementair karakter op grond waarvan het voor advies aan de Raad van State, afdeling wetgeving, voorgelegd zou moeten worden.

La chambre était composée de

Messieurs : H. ROUSSEAU, président de chambre,
de Heren : kamervoorzitter,

P. FINCOEUR, conseillers d'Etat,
R. ANDERSEN, staatsraden,

Cl. DESCHAMPS, assesseurs de la section de législation,
P. GOTHOT, assessoren van de afdeling wetgeving,

Madame : R. DEROY, greffier,
Mevrouw : griffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. R. ANDERSEN.
Le rapport a été présenté par M. J. REGNIER, auditeur.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

R. DEROY.

De kamer was samengesteld uit

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. R. ANDERSEN.
Het verslag werd uitgebracht door de H. J. REGNIER, auditeur.

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

H. ROUSSEAU.